

Zmluva o mediálnej spolupráci

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov medzi:

Obchodné meno: Hlavné mesto SR Bratislava
Sídlo: Primaciálne nám. 1, P.O. Box 192 Bratislava
Zastúpené: doc. RNDr. Milanom Ftáčnikom, CSc., primátorom Hl. mesta Bratislavy
IČO: 00 603 481
DIČ/IČ DPH: SK2020372596
Bankové spojenie:
Číslo účtu: 6327-012/0200
Zastúpený:
(ďalej len „**Partner**“)

a

Názov: Slovenské národné divadlo
Sídlo: Pribinova 17, 819 01 Bratislava
IČO: 00 164 763
DIČ/IČ DPH: 2020829954/SK2020829954
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000069886/8180
Zastúpené: Mgr. art. Andrej Šoth, ArtD., generálny riaditeľ SND
Mgr. Juraj Martiny, riaditeľ Sekcie obchodu a vzťahov s verejnosťou
(ďalej len „**SND**“)

1 Úvodné ustanovenie

1.1 **SND** a **Partner** sa za účelom vzájomnej mediálnej spolupráce dohodli na uzatvorení tejto zmluvy.

2 Predmet zmluvy

2.1 Predmetom tejto zmluvy je vymedzenie vzájomných práv a povinností zmluvných strán pri mediálnej spolupráci spočívajúcej vo vzájomnom poskytnutí plnení vymedzených v článku 3 tejto zmluvy.

3 Plnenia zmluvných strán

3.1 **SND** sa zaväzuje poskytnúť **Partnerovi** počas trvania tejto zmluvy tieto plnenia:

3.1.1 Uvádzať logo in.ba v tlačových a propagačných materiáloch **SND** pod označením „**Mediálny partner SND**“:

- a) bulletiny k premiéram,
- b) plagáty k premiéram,
- c) letáky k premiéram,
- d) pozvánky k premiéram,
- e) programové plagáty,
- f) videoscreening (audiovizuálna prezentácia **SND** v pokladniach **SND**, v novej budove) – celoročná prevádzka, mesačné aktualizácie,
- g) panel s logom vo foyeri novej budovy **SND** a historickej budovy **SND**,
- h) programové skladačky (2 mesačné),
- i) na webovej stránke **SND**.

3.1.2 **SND** sa zaväzuje zaradiť **Partnera** medzi protokolárnych pozvaných hostí a umožniť vstup štyroch osôb na premiéry inscenácií **SND** za účelom kontroly plnení **SND** podľa

tohto článku zmluvy a za propagačným účelom, ku ktorému sa Partner zmluvne zaväzuje.

- 3.2 Partner sa zaväzuje poskytnúť SND počas účinnosti tejto zmluvy nasledovné plnenia:
- 3.2.1 Uverejniť počas trvania tejto zmluvy pre SND v časopise in.ba inzerciu v rozsahu: 4 x krátko celostranová inzercia v časopise in. ba, z toho minimálne 1x inzercia na zadnej strane obálky.
- 3.2.2 Uverejniť počas trvania tejto zmluvy pre SND v každom vydaní časopisu: Mesačný program Činohry, Opery a Baletu zaradený v sekcii **program na každý deň**.
- 3.2.3 Uverejniť počas trvania tejto zmluvy pre SND v každom vydaní časopisu PR článok do **prvej časti časopisu uverejnený v rubrike divadelné in.** aj s logom SND v rozsahu 1200 znakov bez medzier.
- Redaktorka pre divadelnú tematiku Partnera bude kontaktovať manažérov jednotlivých súborov SND pre dodanie materiálu s fotografiami do 8. dňa predchádzajúceho mesiaca pred vydaním.
- 3.2.4 Uverejniť počas trvania tejto zmluvy pre SND 3 x rozhovor na 1 ½ strany podľa aktuálnosti a požiadaviek SND.
- 3.2.5 Zverejniť počas trvania tejto zmluvy pre SND v **Twin City Journal (TCJ)**: profilový článok o pripravovaných premiérach a repertoári Opery a Baletu SND v čísle jar/leto (marec 2011), jeseň/zima (september 2011) + 2 celostranové inzercie, z toho 1 zadná obálka. Dohodnutie tém a dodania článkov do TCJ bude zabezpečovať vedúca vydania.
- 3.2.6. Zasielať každý výtlačok oboch titulov na nasledovnú adresu: SND, oddelenie marketingu a vzťahov s verejnosťou, Pribinova 17, 811 09 Bratislava.

4 Odplata a platobný styk

- 4.1 Cena za plnenia SND podľa článku 3 ods. 3.1 bod 3.1.1 15.600 eur (slovom: pätnásťtisícšesťsto eur) bez DPH, po odpočítaní dohodnutej zľavy vo výške 99% je cena stanovená na 156 eur bez DPH.
- 4.2 Cena za plnenie Partnera podľa článku 3 bod. 3.2.1. a 3.2.2 a 3.2.5. tejto zmluvy bola zmluvnými stranami dohodnutá vo výške 15.600 eur (slovom: pätnásťtisícšesťsto eur) bez DPH, po odpočítaní dohodnutej zľavy vo výške 99% je cena stanovená na 156 eur bez DPH. Prílohou tejto zmluvy sú cenníky inzercie Partnera: Príloha č. 1 cenník inzercie in.ba a Príloha č. 2 cenník inzercie Twin City Journal.
- 4.3 K cene za plnenia podľa bodu 4.1. a 4.2 tohto článku zmluvy bude účtovaná DPH v zmysle platných právnych predpisov.
- 4.4 Zmluvné strany sa dohodli, že splnenie finančných záväzkov z vystavených faktúr, bude vykonané vzájomným započítaním v súlade s ustanoveniami § 358 až 364 Obchodného zákonníka a ostatnými právnymi predpismi v sumách, ktoré sa vzájomne kryjú a v deň splatnosti vystavených faktúr.
- 4.5 Zmluvné strany sa dohodli, že v lehote do 30 dní od poskytnutia plnenia na základe tejto zmluvy vystavia faktúru ako daňový doklad. Výška účtovanej čiastky uvedenej vo faktúre bude určená na základe reálne poskytnutého plnenia. Prílohou faktúry bude písomná špecifikácia poskytnutého plnenia. Lehota splatnosti faktúry je 20. december 2011. Za riadne a včas uhradenú faktúru sa považuje deň, kedy došlo k pripísaniu peňažných prostriedkov na účet zmluvnej strane, ktorá faktúru vystavila, ak nedôjde k započítaniu vzájomných pohľadávok podľa ods. 4.4 tohto článku.

5 Osobitné ustanovenia

- 5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že pohľadávky vzniknuté na základe tejto zmluvy nemožno postúpiť tretím osobám.

- 5.2 Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak niektorá zo zmluvných strán z objektívnych dôvodov neposkytne niektoré z dohodnutých plnení, je povinná druhej zmluvnej strane poskytnúť náhradné plnenie kvalitatívne a kvantitatívne rovnaké ako to, ku ktorému sa zaviazala a ho neposkytla. Poskytnutie náhradného plnenia je možné len po vzájomnej dohode zmluvných strán.
- 5.3 Zmluvné strany sa dohodli, že si navzájom poskytnú nevyhnutnú súčinnosť za účelom dosiahnutia vzájomného započítania pohľadávok tak, aby nedošlo ku vzniku pohľadávky vzájomne nezapočítateľnej.

6 Záverečné ustanovenia

- 6.1 Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a uzatvára sa na dobu určitú do 31. 12. 2011 .
- 6.2 Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba formou očíslovaných, písomných dodatkov k tejto zmluve, podpísaných oboma zmluvnými stranami na tej istej listine. Zmeny vykonané iným spôsobom sú neplatné a pre zmluvné strany nezáväznú.
- 6.3 K platnosti všetkých príloh tejto zmluvy sa vyžaduje ich potvrdenie oboma zmluvnými stranami na príslušnej prílohy. Akékoľvek jednostranné zásahy do prílohy bez písomného súhlasu druhej zmluvnej strany sú neprípustné.
- 6.4 V prípade, ak sa niektoré z ustanovení tejto zmluvy stane neplatné z dôvodu rozporu so zákonom, zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu dohodnúť na takej zmene zmluvy, aby nové dohodnuté podmienky boli čo najpodobnejšie pôvodnému zneniu zmluvy.
- 6.5 Všetky vzťahy z tejto zmluvy vyplývajúce, alebo s touto zmluvou súvisiace, vrátane prípadných sporov, ktoré medzi účastníkmi vzniknú, sa riadia Obchodným zákonníkom a ďalšími právnymi predpismi Slovenskej republiky.
- 6.6 Všetky platné záväzky zmluvných strán vyplývajúce z tejto zmluvy prechádzajú v plnej výške na prípadných právnych nástupcov oboch zmluvných strán.
- 6.7 Dňom uzavretia tejto zmluvy sú zmluvné strany svojimi prejavmi vôle viazané. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvárajú slobodne a vážne, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

Prílohy tejto zmluvy:

1. cenník inzercie in.ba
2. cenník inzercie Twin City Journal

V Bratislave, dňa 25. 1. 2011

Slovenské národné divadlo

Mgr. art. Andrej Šoth, ArtD., v. r.
generálny riaditeľ SND

Twin City Journal, in. ba

PhDr. Henrieta Hrubá, v. r.
Vedúca mediálnych projektov

Slovenské národné divadlo

Mgr. Juraj Martiny, v. r.
Riaditeľ sekcie obchodu a vzťahov s verejnosťou

Hlavné mesto SR Bratislava

doc. RNDr. Milan Ftáčnik, CSc., v. r.
primátor HI. mesta SR Bratislavy